

## Musimy stanąć przed lustrem i zobaczyć największego wroga: ignorancję

Autor tekstu: **Essam Heggy**

*P*oniżej podajemy fragmenty wywiadu z egipskim naukowcem z NASA, Essamem Heggy, który nadała Al-Tahrir TV 1 maja 2013 r.:

**Essam Heggy:** Rewolucja egipska przyniosła ważną zmianę, ale ta zmiana nie jest całkowita, bo nie zdarzyła się jedna ważna rzecz. Nie chodzi o decyzje polityczne, ani o konstytucję. Ja w ogóle nie wierzę w politykę. Zasmucają mnie wszystkie te konflikty polityczne. Nie ma niczego takiego jak demokracja bez edukacji.

Nawet gdybyśmy wszyscy siedzący w tym studio zgodzili się co do czegoś, nadal moglibyśmy nie mieć racji. Jako przykład pozwolę sobie wspomnieć pewien incydent. Czternaścioro ludzi jechało minibusem i wszyscy zgodzili się zgwałcić kobietę. Chociaż nie znali się wzajemnie, zdecydowali większością głosów, żeby to zrobić. Czy to czyni decyzję słuszną? Rządy większości to zaledwie krok naprzód, ale jest także edukacja i wiedza. Dokończenie rewolucji nie zależy od politycznego podejmowania decyzji, od składu gabinetu ani od konstytucji. Jakiej konstytucji? Walczymy o nią, podczas gdy 48% Egipcjan nie potrafi nawet czytać. Poziom analfabetyzmu wynosi u nas 48%. To wszystko jest o edukacji. Wartości ustalone przez rewolucję muszą zostać przyjęte przez szkoły i uniwersytety, aby zmiana tam była realną zmianą.

[...]

**Dziennikarz:** Ile punktów przyznałby pan rewolucji egipskiej?

**Essam Heggy:** Może 10%.

**Dziennikarz:** 10%?!

**Essam Heggy:** Rewolucja nigdy nie została dokończona. Istotnie zamieniliśmy władcę, ale przed nami jest większa walka: musimy zmienić siebie. Tak jak Egipt potrzebował nowego prezydenta, potrzebuje nowego ludu. Jeśli chcemy stać się tym nowym ludem, musimy stanąć przed lustrem i spojrzeć w twarz największemu wrogowi Egiptu — ignorancji. Ignorancja jest przyczyną biedy i jest powodem, dla którego każdy system demokratyczny w Egipcie jest źródłem konfliktu. Wysiłamy się bardziej zwalczając jeden drugiego, niż broniąc jeden drugiego. Przez ostatnich kilka miesięcy nienawidziliśmy jeden drugiego bardziej niż kiedykolwiek nienawidziliśmy jakiegokolwiek wroga w historii Egiptu.



To, co słyszycie od wszystkich partii politycznych, jest śmiechu warte. Lojaliści Mubaraka wzywają nas do powrotu do poprzedniego reżimu. Inni ludzie wzywają nas do powrotu do rządów wojskowych sprzed 40 lat. A jeszcze inni wzywają nas do cofnięcia się o 1400 lat. Jeszcze inni chcieliby powrotu do dni Gamala Abd Al-Nassera. Czy wszystkim, co mamy, jest nasza przeszłość? Czy w przyszłości nie ma dla nas niczego? Czy my, Egipcjanie, nie potrafimy zrobić niczego poza naśladowaniem tych, którzy byli przed nami? Jaki kraj robi rewolucję dla przyszłości patrząc wstecz — czy to 40, czy 1400 lat?

Ta koncepcja, która jest w nas zakorzeniona — że nie potrafimy sami zrealizować zmiany i że

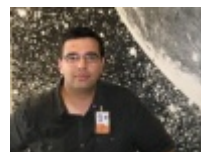
albo musimy importować ją z zagranicy, albo naśladować przeszłość — musi się zmienić. Nie urodziliśmy się po to, żeby naśladować naszych przodków.

[...]

Źródło: MEMRI, Komunikat Specjalny nr 5322, z dnia 2 czerwca 2013 roku.

### **Essam Heggy**

Urodzony w Egipcie planetolog w Radar Science Group w NASA, wykładowca w kalifornijskim Institute of Technology. Doktorat z astronomii i planetologii obronił w 2002 roku w Paryżu. Obecnie doradca egipskiego prezydenta do spraw nauki.



[Pokaż inne teksty autora](#)

(Publikacja: 02-06-2013)

[Oryginał.](http://www.racjonalista.pl/kk.php/s,8996) (<http://www.racjonalista.pl/kk.php/s,8996>)

Contents Copyright © 2000-2012 Mariusz Agnosiewicz

Programming Copyright © 2001-2012 Michał Przech

Właścicielem portalu Racjonalista.pl jest Fundacja Wolnej Myśli.

Autorem portalu jest Michał Przech, zwany niżej Autorem.

Żadna część niniejszych opracowań nie może być wykorzystywana w celach komercyjnych, bez uprzedniej pisemnej zgody Właściciela, który zastrzega sobie niniejszym wszelkie prawa, przewidziane w przepisach szczególnych, oraz zgodnie z prawem cywilnym i handlowym, w szczególności z tytułu praw autorskich, wynalazczych, znaków towarowych do tego portalu i jakiegokolwiek jego części.

Wszystkie elementy tego portalu, wliczając w to strukturę katalogów, skrypty oraz inne programy komputerowe są administrowane przez Autora. Stanowią one wyłączną własność Właściciela. Właściciel zastrzega sobie prawo do okresowych modyfikacji zawartości tego portalu oraz opisu niniejszych Praw Autorskich bez uprzedniego powiadomienia. Jeżeli nie akceptujesz tej polityki możesz nie odwiedzać tego portalu i nie korzystać z jego zasobów.

Informacje zawarte na tym portalu przeznaczone są do użytku prywatnego osób odwiedzających te strony. Można je pobierać, drukować i przeglądać jedynie w celach informacyjnych, bez czerpania z tego tytułu korzyści finansowych lub pobierania wynagrodzenia w dowolnej formie. Modyfikacja zawartości stron oraz skryptów jest zabroniona. Niniejszym udziela się zgody na swobodne kopiowanie dokumentów portalu Racjonalista.pl tak w formie elektronicznej, jak i drukowanej, w celach innych niż handlowe, z zachowaniem tej informacji.

Plik PDF, który czytasz, może być rozpowszechniany jedynie w formie oryginalnej, w jakiej występuje na portalu. **Plik ten nie może być traktowany jako oficjalna lub oryginalna wersja tekstu, jaki prezentuje.**

Treść tego zapisu stosuje się do wersji zarówno polsko jak i angielskojęzycznych portalu pod domenami Racjonalista.pl, TheRationalist.eu.org oraz Neutrum.eu.org.

Wszelkie pytania prosimy kierować do [redakcja@racjonalista.pl](mailto:redakcja@racjonalista.pl)